

20. juulil 2010 esitatud hagi — Barthel jt versus Euroopa Kohus**(Kohtuasi F-59/10)**

(2010/C 260/38)

*Kohtumenetluse keel: prantsuse***Pooled***Hagejad:* Yvette Barthel (Arlon, Belgia) ja teised (esindajad: advokaadid S. Orlandi, A. Coolen, J.-N. Louis ja E. Marchal)*Kostja:* Euroopa Kohus**Hagi ese ja sisu**

Nõue tühistada Euroopa Kohtu otsus jätta rahuldamata hagejate nõue maksta neile vahetustega töö eest hüvitist vastavalt nõukogu 9. veebruari 1976. aasta määruse (ESTÜ, EMÜ, Euratom) nr 300/76, millega määratakse kindlaks ametnike kategooriad, kellel on õigus saada hüvitist vahetustega töö eest, ning selle hüvitise määrad ja maksmise tingimused (EÜT L 38, lk 1; ELT eriväljaanne 01/07, lk 78), artikli 1 lõike 1 esimesele taandele.

Hageja nõuded

— Tühistada Euroopa Liidu Kohtu kohtusekretäri otsus jätta rahuldamata hagejate 8. juuni 2009. aasta nõue maksta neile alates 20. detsembrist 2006 nõukogu 9. veebruari 1976. aasta määruse (ESTÜ, EMÜ, Euratom) nr 300/76 artikli 1 lõike 1 esimese taande alusel vahetustega töö eest hüvitist;

— mõista kohtukulud välja Euroopa Kohtult.

22. juulil 2010 esitatud hagi — Chiavegato versus komisjon**(Kohtuasi F-60/10)**

(2010/C 260/39)

*Kohtumenetluse keel: prantsuse***Pooled***Hageja:* Fulvia Chiavegato (Bettembourg, Luksemburg) (esindaja: advokaat F. Frabetti)*Kostja:* Euroopa Komisjon**Hagi ese ja sisu**

Nõue tühistada 2009. aasta edutamise käigus edutatud ametnike nimekiri ning täiendavalt selle otsuse ettevalmistavad aktid.

Hageja nõuded

— Tühistada 2009. aasta edutamise käigus edutatud ametnike nimekiri, mis võeti ametisse nimetava asutuse poolt vastu 13. novembril 2009, osas, milles selles nimekirjas ei ole hageja nime, ning täiendavalt selle otsuse ettevalmistavad aktid;

— mõista kohtukulud välja Euroopa Komisjonilt.

30. juulil 2010 esitatud hagi — Esders versus komisjon**(Kohtuasi F-62/10)**

(2010/C 260/40)

*Kohtumenetluse keel: prantsuse***Pooled***Hageja:* Jürgen Esders (Berliin, Saksamaa) (esindajad: advokaadid S. Rodriguez, M. Vandenbussche ja C. Bernard-Glanz)*Kostja:* Euroopa Komisjon**Hagi ese ja sisu**

Nõue tühistada komisjoni otsus, mille kohaselt hageja määrati 2010. aasta rotatsiooni raames ümber institutsiooni asukohta Brüsselis.

Hageja nõuded

— Tunnistada käesolev hagi vastuvõetavaks;

- tühistada ametisse nimetava asutuse 27. juuli 2010. aasta otsus, mille kohaselt hageja määrati alates 1. septembrist 2010 ümber Brüsselisse;
- mõista kohtukulud välja Euroopa Komisjonilt.

5. augustil 2010 esitatud hagi — Lunetta versus komisjon

(Kohtuasi F-63/10)

(2010/C 260/41)

Kohtumenetluse keel: prantsuse

Pooled

Hageja: Calogero Lunetta (Brüssel, Belgia) (esindajad: advokaadid L. Levi ja C. Christophe Bernard-Glanz)

Kostja: Euroopa Komisjon

Hagi ese ja sisu

Nõue tühistada komisjoni otsus lõpetada menetlus, mis avati personalieeskirjade artikli 73 alusel pärast hagejaga 13. augustil 2001 toimunud õnnetust ja milles määrati tema püsiva osalise töövõimetuse ulatuseks 6 %, ning mõista kostjalt hageja kasuks välja kahjuhüvitis.

Hageja nõuded

- Tunnistada käesolev hagiavaldus vastuvõetavaks;
- vajaduse korral paluda kostjal esitada Euroopa Liidu Kohtu presidendi otsus määrata arstliku komisjoni kolmas arst;

- vajaduse korral paluda kostjal esitada numbri all 10 006 353 avatud toimikus sisalduvate dokumentide koopiad;

- tühistada ametisse nimetava asutuse 28. oktoobri 2009. aasta otsus lõpetada menetlus, mis avati personalieeskirjade artikli 73 alusel pärast hagejaga 13. augustil 2001 toimunud õnnetust ja milles määrati tema püsiva osalise töövõimetuse ulatuseks 6 %, ning vajalikus ulatuses ametisse nimetava asutuse otsus kaebus rahuldamata jätta;

- sellest tulenevalt teha püsiva osalise töövõimetuse ulatuse hindamine vastavalt õnnetuse hetkest kuni 1. jaanuarini 2006 kehtinud õigusaktidele ja hindamisskaalale, vaadata uuesti läbi hageja personalieeskirjade artikli 73 alusel esitatud taotlus arstlikus komisjonis, mis on erapooletu ja neutraalne ning mis saab töötada kiirelt, täiesti sõltumatult ja eelarvamustevabalt;

- mõista kostjalt välja hüvitis *ex aequo et bono* põhimõtte kohaselt määratud summas 50 000 (viiskümmend tuhat) eurot mittevaralise kahju eest, mida vaidlustatud otsustega on põhjustatud;

- mõista kostjalt välja hüvitis esialgselt määratud summas 25 000 (kaksikümmend viis tuhat) eurot varalise kahju eest, mida vaidlustatud otsustega on põhjustatud;

- kohustada kostjat maksma võlgnetavalt summalt viivist personalieeskirjade artikli 73 alusel 12 % määras ajavahe-miku eest, mis algab hiljemalt 13. augustil 2001 ja kestab kuni põhiosa täieliku maksmiseni;

- igal juhul mõista kostjalt välja hüvitis ja viivis *ex aequo et bono* põhimõtte kohaselt määratud summas 50 000 (viiskümmend tuhat) eurot mõistliku aja ületamisega tekitatud kahju eest;

- mõista kohtukulud välja komisjonilt.